

INHALTSVERZEICHNIS · TABLE DES MATIÈRES · INDICE

<p>5 Editorial · Éditorial · Editoriale</p> <hr/> <p>«Sterbefasten» · «Jeûne ante mortem» · «Digiuno terminale»</p> <p>6 <i>Ursula Klein Remane</i> Freiwilliger Verzicht auf Nahrung und Flüssigkeit</p> <p>10 Renoncement volontaire aux aliments et aux liquides</p> <p>14 Rinuncia volontaria a cibo e liquidi</p> <p>18 <i>Christian Walther</i> Sterbefasten – Chancen und Grenzen</p> <p>22 Résumé français</p> <p>23 Riassunto italiano</p> <p>24 <i>Settimio Monteverde</i> Alternative, nicht Ausweg – Palliative Care und der freiwillige Verzicht auf Essen und Trinken: Gedanken aus ethischer Sicht</p> <p>27 Résumé français</p> <p>27 Riassunto italiano</p> <p>28 <i>Claudia Pesenti-Salzmann e Silvia Walther Veri</i> Suicidio autodeterminato sostenuto dai familiari</p> <p>32 Deutsche Zusammenfassung</p> <p>33 Résumé français</p> <hr/> <p>Kinder und Palliative Care (Fortsetzung und Schluss) · Enfants et soins palliatifs (Suite et fin) · Bambini e cure palliative (Continuazione e fine)</p> <p>34 <i>Judith Wieland und Cornelia Mackuth</i> Das Paediatric Palliative Care Network (PPCN) Schweiz</p> <p>38 Résumé français</p> <p>38 Riassunto italiano</p> <p>39 <i>Judith Wieland</i> Emotionsarbeit von Pflegefachpersonen bei der Betreuung von Kindern mit lebenslimitierenden Erkrankungen</p> <p>43 Résumé français</p> <p>43 Riassunto italiano</p> <hr/> <p>Bildung und Forschung · Formation et Recherche · Formazione e Ricerca</p> <p>44 <i>Seraina Bally</i> Tumor- und Nichttumorpatienten – haben sie gleichermaßen Zugang zu Palliative Care? Eine qualitative Studie in Schweizerischen Hausarztpraxen</p>	<p>48 Résumé français</p> <p>49 Riassunto italiano</p> <p>50 Der Basiskurs Palliative Care für Soziale Arbeit (Level A2) vom Palliativzentrum Kantonsspital St. Gallen – Erfahrungsbericht einer Teilnehmerin</p> <hr/> <p>Netzwerk</p> <p>51 Bei Anruf Auskunft: die Hotline palliative ostschweiz</p> <hr/> <p>Partner · Partenaires · Partner</p> <p>52 Mehr Freude am Leben – Behandlung von Tumor-Durchbruchschmerzen mit der Fentanyl-Buccaltablette Effentora®</p> <p>54 Plus de plaisir à vivre – Traitement des accès douloureux paroxystiques d'origine cancéreuse par le comprimé buccal de fentanyl Effentora®</p> <p>56 Più gioia di vivere – Terapia dei dolori episodici intensi di origine tu- morale con la compressa buccale al fentanil Effentora®</p> <p>59 «CAS psico-oncologia» – offerta dal 2015 anche in Ticino</p> <p>60 «CAS in Psychoonkologie»: Angebot ab 2015 auch im Tessin</p> <p>61 «CAS psycho-oncologia»: proposé depuis 2015 également au Tessin</p> <hr/> <p>International · International · Internazionale</p> <p>62 «Die EAPC muss politischer werden»</p> <p>64 «L'EAPC doit devenir plus politique»</p> <p>66 «L'EAPC deve diventare più politica»</p> <hr/> <p>Pallioscope</p> <p>68 <i>Elisabeth Jordi</i> Ernst Engelke, «Gegen die Einsamkeit Sterbens- kranker. Wie Kommunikation gelingen kann»</p> <hr/> <p>Sektionen · Sections · Sezioni</p> <p>69 Graubünden</p> <p>72 Zürich und Schaffhausen</p>
------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

ANZEIGE

FORUM GESUNDHEIT^{UND} MEDIZIN

Öffentliche Tagung

**GROSS VOM
MENSCHEN DENKEN**




Bild: Lea Dörig, Chur

**Von der Würde
menschlicher Bedürftigkeit,
der Kostbarkeit des Lebens
und der Notwendigkeit einer Kultur
des Umgangs mit Verletzlichkeit**

**FREITAG, 25. SEPTEMBER 2015
09.00 – 17.00 UHR
KUNSTHAUS ZÜRICH, GROSSER VORTRAGSSAAL**

**INFO: www.gesundheitundmedizin.ch,
Tel. 044 980 32 21, info@gesundheitundmedizin.ch**

« Wenn du imstande bist, dem
Leben ins Gesicht zu lachen, erhältst
du Macht über die Welt – genau
wie derjenige, der darauf vorbereitet
ist zu sterben. »

Anthony de Mello